

جایه جایی آرشیوها در حقوق بین الملل^(۱)

ترجمه: علیرضا دباغی

جانشینی کشورها در حقوق بین الملل

مقدمه

«جانشینی کشورها»^(۲)، عبارت از جایگزین شدن حاکمیت^(۳) کشور جانشین^(۴) به جای حاکمیت کشوری دیگر (کشور پیشین)^(۵) در سرزمین معین است. در حالی که ظهور کشور جدید، روش فریضه جانشینی است، اما وضعیت‌های جانشینی خوبی تر دیگری هم بسیار دیده شده است. مانند تغییر حاکمیت (واکداری یا انضمام سرزمین)^(۶) در قسمی از سرزمین هایین کشورهای موجود کشورهایی جدید، اوضاع و احوالی که چنین تغییراتی را بوجود می‌آورد بسیار مهم است. امام عمهشه و پطرور صریح و رسمی در مفرادات حقوقی ذیرپوش نیامده است. اساساً موافعه کلی متابه در تمام حالات [جانشینی فاعمال می‌گردد، اما به دلیل وجود شرایط خاص، موافعه خاصی نیز اصراری نشود.

از نظر تاریخی، در خصوص تغیر و ضمیم کشورهای بروزرسان موربد یونان، نمونه بسیار مفیدی است که با پایان باقی جنگهای استقلال در آن کشور^(۷) (۱۸۳۰) و ناسیس پادشاهی جدید، حقوق جانشینی نسبت به آن اعمال گردید و به دنبال این قضیه، مواردی از جانشینی جزئی هم مطرح شد: مانند اتحاد «جزائر ایونی»^(۸) که در ۱۸۶۲ با توافق بر جتابای بیرونی و پوتیان صورت گرفت؛ انضمام «اتالی» و توابعش در ۱۸۸۱، به صورت ممانعت امیز و بی از کنکره بولین؛ انقسام کرت و توابعش، «مقادونیه و الپریوس» در ۱۹۱۳ ایس از جنگهای باتکان؛ الماقع اتراس غربی؛ در ۱۹۱۹-۱۹۲۳ ایس از جنگ چهارم اول؛ و تهاجم بعد از جنگ دوم جهانی اتحاد «جزیره دودکانیس» در اثر معاهده مسلح بایتالیا به سان ۱۹۴۷.

حقوق بین الملل، در طول حیات خود، مشکلات جانشینی کشورها، به گونه‌ای موقت امیز برخورده است. خود این اصطلاح اجتنبی کشورها^(۹) نشانگر آن است که فراغد مزبور، متدھای مدبدي برگرفته از مبحث ازت^(۱۰) در حقوق روم بوده است که در آن جانسی کامل نسبت به اموال خصوصی وجود داشت. روگردانی از این مدل راصول و قواعد بین المللی، از قرن نوزدهم آغاز کرد و در چند دهه اخیر، بکلی از آن فاصله گرفت. مسئله اصلی جانشینی در حقوق بین الملل، جانشینی در معاہدات و مابین تعهدات بین المللی می‌باشد. در عین حال، مشکلات عملی در خصوص تعیین

محققان حقوق بین الملل یا حداقل برخی از آنها، پژوهشگران برخلاف آرشیو هستند. در حقیقت و بدلون هیچ تک و شبهه‌ای، اگر آرشیوهایی، حقوق بین الملل به عنوان علم و نظامی قاعده‌مند، (normative) لائق بسیار متفاوت با آنچه امروزه است، می‌بود. بدین ترتیب بنای محکمی برای پیوند و ساخته و حکماری نزدیک کارشناسان اسناد و حقوقدانان بین المللی وجود نداشت. مابین حال و بطریکی، حقوقدانان بین المللی، بیشتر به کارشناسان اسناد و استادان در حالی که عکس این رابطه، صادق نیست.

این مقدمات تهاجمی تعارف میان محققان این رشته هائی باشد، بلکه، آنها به دو جنبه مهم این مقاله اشاره دارند؛ از یکسو، عنوان مقاله به یکی از محدود موضوعاتی مربوط می‌شود که حقوق بین الملل می‌تواند ممکن کار کارشناسان اسناد را تحت تأثیر قرار دهد، از سوی دیگر، ممکن است توفیر اندکی میان عنوان مقاله و مقادد دقیق آن یافته شود؛ زیرا کارشناسان اسناد، به قسمت اول اسناد امنی پردازند و حقوقدانان، به قسمت دوم اسناد در چارچوب حقوق بین الملل آنچه دارند.

در حقوق بین الملل مثله آرشیو، عمدتاً در حیطه جانشینی آنها در جانشینی کشورهای موربد توجه بوده است. امروزه، جانشینی کشورها، وضعیت پیچیده و مهمی دارد و مشکلات آن در دهه اخیر، افزایش یافته است. با این وجود، جانشینی های دیگری در آرشیوها دیده می‌شود که دارای بعد این العلی است اما به جانشینی کشورهای مربوط نمی‌شود؛ یعنی به طور کلی، حقوقدانان بین المللی، کمتر به این موارد توجه دارند و برای حل مشکلات آنها، کمتر از ذاتی حقوقی استفاده می‌شود و اغلب به اقدامات خود کشورها پسگیری دارند.

در این مقاله، ابتدا وضعیت جانشینی کشورهای ارزیدگاه حقوق بین الملل پرداخته و سپس، تأخذ اسکان، سایر مسائل مربوط به آن بررسی می‌شود و باگذری بر راه حلها که حقوق بین الملل در خصوص جانشینی آرشیوهای امنی داده است، در این رابطه پیشنهادی چند موضع می‌شود. نوشته‌ای راکه دریش رو دارد، دربردارنده همه موارد عنوان شده تبیت و فقط می‌تواند به بخش از یکی از مباحث موضع پردازد.

۱۹۸۳، این برداشت تغییر کرده است. آرشورهایه تهاجم تأثیر مهمی که بر ساختار اداری کشور داردند و مهجنین، به دلیل معرفی فرهنگ و تمدن علی، دارای ویژگیهای خاصی هستند و از این رو، به عنوان موردی ویژه، مدنظر فراز گرفته‌اند. مخصوصاً آرشورهای دولتی، برای کشورهای پیشین و جانشین، به دلایل متفاوتی خواسته‌اند.

الف) آرشورهای دولتی اساسی تاریخ هر دو کشور پیشین و جانشین به شمار می‌روند. و از این جهت برای کشورهای پیشین اهمیت دارند، که به عنوان سند دوره سلطی بر آن سرزمین من باشند. اما برای کشور جانشین، از آن‌دو مهم است که وجود سرسازمین و مخصوصاً مردم را در دوره قبل از استقلال تسانی دهد که مابین بر این، کشور متفکی برای خاندان علایق و منافع آنها وجود نداشته در اختیار اسطلاح‌نامه‌های میانی، آرشیو، در بردارنده اطلاعات اجتماعی، تزادی یافته‌انگی است که می‌تواند به عنوان تقویت کننده ادعاهای آن و نه ضروری تاداعی سرسازمین کشور پیشین، قرار گیرد. همچنین، ادامه سلطی بر آرشیو برای کشورهای پیشین، نشانه گترش نسادین صلاحیتش بر سرسازمین از دست رفته، می‌باشد.

ب) آرای کشور جانشین، ملاحظات بسیار تیز مهم است و آرشیو، نه تنها در دعاوی احتمالی، مقابل کشورهای پیشین و در دفاع از خود می‌تواند مفید باشد، بلکه در دفاع از خود در مقابل این خطر محتمل به دلیل درکی ساختار، مشکلات و مسائل آن کشور، دارای اهمیت بسیاری است. استاد دیریخانه‌های ادارت دولتی، که قسمت عمده‌ای از آرشیوهای انتشكیل می‌دهند مانند استاد، مالکین، رهن، شناخته‌ها و کتابهایه تهای این اداره، گردش کار نظام اداری کشور جانشین هستند (مانند خدمات شهری، قضایی و اقتصادی)، بلکه اسامی روابط کشور، شهر و ندان و نیو، اساس حقوق و تکاليف افراد و شرکهایی باشند. مخلاف کشور جانشین تسبیت به آرشیو، بدین است، اما این دلیستگیها با وضع این قید که آرشیوهای موجود، باید در محلی بمانند که واقع هستند، مورد حمایت مناسب قرار نگرفته است. امداد حکومت مرکزی، که به احتمال زیاد، در سرسازمین کشورهای پیشین (آکشور جدید دیگری) اواقع است برای کشورهای پیشین و جانشین، اهمیت برآمده دارد. یادآوری این نکته مفید است که در برخی از کشورهایی که بعد از استعمار زدایی، در دهه ۱۹۶۰ تشکیل شدند، آرشیوهای رعایش از قدرت استعماری، حتی روگرفت (۱۰) (معاهدات متعدد کشورهای پیشین را که مطابق حقوق جانشین، می‌توانست برای کشور جانشین الزام آور باشد. در برینمی گرفت).

تاریخچه جانشینی، در آرشیوهای دولتی

از سابقه تاریخی فرادادهای بین‌المللی و رویه عمومی کشورهای مورد صورت گردید. در نظر گرفتن اوخاع و احوال هر مورد و نیز، تأثیر کلی دوره‌ای که در آن جانشینی روی داده است، هارالمیدوار می‌کند تا به اصول و قواعد حقوقی در این موضوع دست یابیم، برخی از این مطالعات، قبل از شروع

سرنوشت اموال عمومی و از حمله آرشیوهای دولتی هم، به وجود آمد. با گترش استعمار زدنی مخصوصاً در دهه ۱۹۷۰، هر چند در قبیل و بعد از این دهه هم، وجود داشت. مسائل جانشینی کشورهای در خط مقدم منافع حقوقی و میانی فرگرفت. معضلات این قضایی، از جهانی با مسائل سالهای اولیه، متعاقبت است. مضرح شدن عاصم جدبد، که باید مورد بررسی قرار گیرد و قواعد و اصول حقوق جانشینی، موترضی باشد.

دلایل جیت تدوین حقوق بین‌الملل در این موضوع، بعثهای و میعنی در چاره‌های کمپیون حقوق بین‌الملل سازمان ملل متحده (۸) در دهه ۱۹۷۰ به وجود آورد. براساس تقریزهای این کمپیون، دو گفراش ویژه تشکیل شد که نهایتاً بصورت دو کتوانسیون بین‌المللی، یکی، راجع به «جانشینی کشورها در معاهدات» (۱۹۷۸) و دیگری «جانشینی در سایر موضعات، مخصوصاً اموال عمومی، آرشیو و دیگران» (۱۹۸۲). این کتوانسیونها، برای اقدام و تصویب باز بودند، اما با میل شدید کشورها، بیویه در صورت کتوانسیون ۱۹۸۳ مواجه شدند. ناکون، ضمایر کشورهایی که هر دو کتوانسیون را تصویب کرده‌اند، از تعداد انگشتان یک دست تجاوز نمی‌کند و طبعاً این کتوانسیون‌ها، لازمه‌الامر اشده‌اند و هنوز هم هیچ تغییر مهیی در این وضعیت دنبه نمی‌شود. (۹)

این دو کتوانسیون، علاوه بر اینکه دارای مسائل مشترک و عمومی هستند، هر کدام مسکلات خاص خود را دارند و مسائل هر کدام از آنها، از جهات مهم نموده‌های متعاقبی دارد. کتوانسیون جانشینی کشورهای متعاقب، معاهدات «عملت» به بررسی روابط کشور جانشین با کشورهای ثالث می‌پردازد و خلبانی کم به منافع کشورهای پیشین با روابط مستقیم بین دو کشور اشاره می‌کند. از طرف دیگر، محور کتوانسیون دوم (جانشینی کشورهای اموال عمومی، آرشیوهای دیگران) روابط کشور جانشینی با کشورهای پیشین است و تهاده در موارد استثنایی، به کشور ثالث پرداخته است. دیگر عمومی، سومین عنوان تغییر مهیی کتوانسیون ۱۹۸۳، با داده عنوان دیگر این کتوانسیون متفاوت است که هم به دو کشور مستقیماً درگیر و هم به کشورهای ثالث صریبوط می‌گردد.

علاوه، هر دو کتوانسیون، حاصل تربیط خاص زمان خود می‌باشند و عمدها با توجه به نوع حاصلی از جانشینی تهیه شده‌اند (جانشینی بعد از استعمار زدنی) و آن طور که باید. ویژگیهای سایر وضعیهای مسکن مانند مجوزهای رادر نظر نگرفته و دارای تعصبات میانی و ایدئولوژیک، که عمدها به نفع کشور جانشین است. می‌باشند. جهار مال اخیر، تساند داده است که جانشینی جدید و پیله جانشینی کشورهای همکاری‌پذیر است، با اینکه هر دو کتوانسیون مقرر کرده بوده که فواید آنها عطف به مسابق تغواص داشتند، ولی با این اعتمادی کشورهای برپارهایش مواجه شدند، و این خود، تساند داد کشورهای تاریخی می‌دهند، در برخورد با وضعیهای جدید، آزادی عمل خوبیست (احفظ کنند).

جانشینی در آرشیوهای دولتی و منافع طرفین

مذته، آرشیوهای دولتی، صرفاً به عنوان قسمی از اموال عمومی، که قواعد جانشینی بر آنها حاکم است. ظرفی می‌شده‌اما اخیراً با توجه به کتوانسیون

مواد ۲۸ و ۵۷ معاہدات و رسای ۱۹۱۹ و ماده ۹۳ «معاهده سن قرمن» (۱۹۱۹) همچنین در معاهده صلح یونان و یاتالا (۱۹۲۷) که بجزیره دودکالس، به یونان و اگذار شد، مقرر گردید ابتدا سامی آرشیوهای استاد بالرژش تاریخی را به کلور جانشین منتقل نماید، با این وجود، ایتالیا می‌توانست آن استاد و آرشیوهایی که خود را در آن دارای منازعه بر این مبنی دید، حفظ کند، مشروط بر اینکه روگرفت و عکس آن استاد را به یونان نحویل دهد. همین معاهده، اعاده آرشیوهای دولتی را به یوگلاداوی مقرر کرد. نیز، حق موافقنامه ۱۹۵۰، ما جزیئات قابل توجه، به دسته‌های خاص آرشیوهای مزبور، اشاره شده است.

معاهدات خاص، در بسیاری از موارد دیگر هم مورد استفاده هزار گرفته است. وقتی جزایر یونانی، در ۱۸۶۴ به یونان و اگذار شد، پرتوکالهایی در مورد انتقال آرشیوهای دولتی از آن جزاير، اتفاق داشت. در همین اواخر، زمانی که فرانسه، مستعمراتش را در شبه قاره هند به هندوستان و اگذار نمود، موافقتامه‌هایی در انتقال آرشیوهای منعقد شد که مطابق آن، قسمتی از آرشیوهای دولتی که دارای منانع تاریخی عمومی برای کشور پسند بوده، فرانسه مابقی آن، به هند منتقل گردید.

سرانجام، تتجه اصلی که می‌توان از سام سوابق مزبور به دست آورد، این است که در تدارک برای انتقال جزیئی یا کلی آرشیوهای این موافقنامه، با وزیر گیهای خاص هر وضعیت، منطبق بوده‌اند. ولی پیشتر بررسیهای انجام شده، نشان می‌دهد که ممکن نیست جوان دلیل رونشی بر وجود اصل تایید یافواد. حقوقی خاص، از مبالغه مزبور پیدا کرد. پس باید اصولی کلی در موضوع مورد بحث، که بر حقوق بین‌الملل حاکم است یا نی باشد. در کتوانسیون ۱۹۸۳ چنین گشجت نمود.

کتوانسیون ۱۹۸۳ و آرشیوهای دولتی

چنانچه فعلاً گفته شد، کتوانسیون ۱۹۸۳، متنی بر کارکمیون حقوق بین‌الملل سازمان ملل متعدد بکه مدت‌های این موضوع را مورد بحث قرار داده و نصیم گرفت، آن را به سه عنوان باد شده محدود کرد (که به حقوق مکتبه اشخاص خصوصی، مسئله تابع و... نبرداخت است). و در ۱۹۸۱، می‌توان کتوانسیون، مطابق با پیش‌نویس پیدا گردید. که مدنده این انتقال آرشیوهای دولتی به یونان، موافقت نکرد.

فصول کتوانسیون در هر یک از مه زمینه اصلی (الوان، دلو و آرترها) از الگوی مثابه پیری کرده است، یعنی با مقررات کلی آغاز شده و پس از آنکه از انواع اصلی جانشینی، به ترتیب، مورد بررسی فراز می‌گیرد (مانند انتقال قسمتی از سرزمین، کشورهای بوسنی، تجزیه قسمتی از سرزمین و اتحادیان کشوری) به هر حال، می‌توان گفت، با این پیچ گونه جانشینی، جزو نوع برخورده کلی صورت گرفته است: به کشورهای نو مسلط، ترجیحاً توجه پیشتری شده، در حالی که با جهار حالت دیگر، اساساً به طور یکسان برخورده شده است.

به مرجب حرف لاج (پند اول) ماده ۲ کتوانسیون ۱۹۸۳، کشور نو مسلط (۱۱) عبارت است از «کشور جانشینی که سرزمینش بلاغه شده بیش از استقلال خود، سرزمینی وابسته بوده و در روابط بین‌الملل، دولت پیش مسؤولت آن را بر عهده داشته است». کتوانسیون، با انکاوسن صادرانه مباحثات سیاسی و

مذاکرات کتوانسیون ۱۹۸۳ انجام گرفته است. اینکه کتوانسیون مزبور، دارای عناصر جدیابی هم می‌باشد که در پیشنه تأثیرگذاری بافت نمی‌شود. بدینه است، در جاری جوب محدوده این مقاله، نمی‌توان بررسی کاملی از موارد تاریخی جانشینی از آن نمود. با این حال، نلاش خواهد شد، یعنی از مطالعه کتوانسیون ۱۹۸۳، اجمالاً، شیوه‌های اعمال شده برای تعیین سرنوشت آرشیوهای دولتی بررسی شود، ازون بر آن به صور مختصه باذکر تعلویه‌هایی که عمدتاً به ساقه بودن مربوط است و رخدادهایی که برای ما آشنازند و کمتر در دسترس عمومی نباشد. به جای اینکه خواهد شد، اشاره خواهد شد.

زمانی که تطبیقی در حاکمیت سرزمینی پدید می‌آید، تهادروش اصلی را من توان از میان روش‌های دیگر، برای تعیین سرنوشت آرشیوهای دولتی بر شرعاً، پکی از طریق اتفاقامه و دیگری، از طریق رضایت به حفظ وضع موجود.

شاید شگفت اینکی باشد، اماماند سایر زمینه‌های روابط انسانی، در اینجا هم بی‌تفاوتی، روش معمول حل مسائل مورد اختلاف در روابط بین احتمالی است؛ اگرچه دعواست این این امر، نتایجی در مورد قواعد حقوقی ذیربیط به دست آورده، در برخی موارد، اعمال این روشها، پامدهای ذیر را به دنبال خواهد داشت؛ جانچه استاد، جزیی از آرشیوهای مکتزی بوده باشد، خارج از مرزهای آن سرزمین انتقال باشد، ممکن است به باقی ماندن در اختیار کشور پیشین بینجامد. اگر آرشیو در سرزمین انتقال باشد (یعنی در سرزمین کشور جانشین) باشد، به کشور جانشین، منتقل می‌شود و یا با توجه به موقعیت آرشیو، بین دو کشور تقسیم می‌گردد.

در مورد بودن (در زمان استقلال و در مالهای پس از آن)، اموال عمومی امیراتوری عثمانی، در سرزمین پادشاهی جدید قرار گرفته بوده با توجه به این موضوع، فریبانی میان حکومتهای عثمانی و بودن اتخاذ شد. اما به طور خاص، به آرشیوهای دولتی توجه نگردند و پیش‌بینی می‌شود، آرشیوهای در عمان جایی رهاشوند که در پایان جنگهای استقلال می‌بود. در فرضیه‌ای دیگر، زمانی که «تالی» و بخشی از آپریوس (در ۱۸۸۱ به یونان منتقل شد، معاہده‌ای در خصوص انتقال اموال عمومی امیراتوری عثمانی منعقد گردید؛ اما آن کشور، با انتقال آرشیوهای دولتی به یونان، موافقت نکرد).

به هر حال، موافقنامه‌هایی که بین کشورهای درگیر (کشور پیشین و جانشین) منعقد می‌شود، روش اصلی حل اختلافات (به معنای دقيق کلمه) مربوط به انتقال آرشیوهای می‌باشد بروش که در سال ۱۹۷۷ ایرانی تطبیق مذاکرات کتوانسیون ۱۹۸۳ انجام گرفت و به استاد و گزارش‌های کمیون حقوق بین‌الملل متعدد ممکن بود، بین سالهای ۱۹۷۵ (با شروع معاہدات و متفقانی) و ۱۹۷۵، هشاد و پنج معاہده را ایجاد کرد. حتی این تسامع ممکن است کمتر از تعداد واقعی باشد، تزییه عنوان مثال، بیاری از موافقنامه‌های مربوط به یونان، در آن فهرست نباشد.

موافقنامه‌های مربوط به تعیین سرنوشت آرشیوهای می‌تواند کلی بوده و به تمام موارد جانشینی، از جمله آرشیو اشاره کند و یا خاص بوده و تهاب‌ناظر به مسائل آرشیو باشد و یا زمینه ترقیات خاصی را در معاہدات بیار کلی فراهم آورد. به عنوان مثال، «معاهده صفحه لوزان» (۱۹۲۳) در ماده ۶۷، به انتقال کلیه اموال و در ماده ۱۱۹، به انتقال آرشیوهای اسداد باشگاهها، کتب و سایر مدارک حکومتهای مربوط از رکیه به عنوان کشور پیشین و یونان، رومانی، صربستان، ترکیه، اسلوونی به عنوان کشورهای جانشین اشاره می‌کند. در معاہدات صلح پس از جنگ جهانی اول، از این الگو پروردی شده است. (عائد

من گند: انتقال آرشیوهای دولتی ... از طریق موافقنامه میان کشورها انجام گیرد.) ترتیبات خاص کتوانسیون، تها در صورتی اعمال می شود که هیچ موافقنامه دیگری در میان نباشد. (بند دوم ماده ۳۷) همچنین، کتوانسیون، برای اعمال مفرداتی نسبت به «جهانی قسمی از سرزمین» (۱۲) و «جزءی» (۱۶) شرط موافقنامه خاص را مطرح می کند (بند اول ماده ۳۰ و بند اول ماده ۳۳) در صورت که هیچ تصریحی در صوره «جهانی قسمی از سرزمین» وجود نداشته باشد و مشروط به نبود موافقنامه خاص میان کشورهای ذیربسط، مقررات کتوانسیون نسبت به هر دو مرد (جهانی قسمی از سرزمین و تحریر کشور) به یک سکل اعمال می شود.

در «اتحاد کشورها» (۱۷) هیچ ماده ای در مورد اتفاق موافقنامه وجود ندارد. در حالیکه «اتحاد کشورها» تهار ماهی می تواند به طور قانونی شکل دیگر داشته باشد که میان کشورهای مربوط موافقنامه ای مصدق شده باشد. در مورد مسئله غامض کشورهای تو متعلق، چون اتفاقاً فرازداد فقط نسبت به بخش محدودی از آرشیوهای مربوط، به عنوان انتکاسی از اصل ترجیح کتوانسیون پیش بس شده است، چنان ماده ای وجود ندارد.

امروزه، این امر بدین معنی است که آرشیورهای مجموعه استادی بسازی چند و مستاز هستند و تخصیص و انتخاب آنها بهتر می تواند با موافقنامه های جزیی و جمالی خاص انجام گیرد. مقررات کتوانسیونهای جند جانبه، تها می تواند این ا نوع باطبقات گسترده ای از آرشیوهای اصل امتحان و تعریف کند، و اجازه دهد نظریحات جزیی و بعدی به کمک موافقنامه های خاص، صورت پذیرد. بعلاوه، همان طور که قبل از اورشیدم، وزیر گنجانی خاص جانشین کشورهای آرشیو، این است که بخلاف اینکه هر دو کشور ذیربسط، مربوط می شود و در نتیجه، موافقنامه های متعقده، از این سیار مناسی برای حل و فصل اختلافات کشورهای میانه، شیوه ای که کتوانسیون (۱۸) در مورد کشورهای تو متعلق انتخاب کرده است، مغایر با منافع و اهداف کلی کتوانسیون می باشد از برآبابا توجه به محدودیت تو اینکه کشورها در اتفاق موافقنامه و تعیین شدن طبقه بندیهای کلی و مبهم کتوانسیون به حای آنچه طرفهای ذیفع مسکن بود انتخاب نمایند، این محدودیت، اجرای مقررات کتوانسیون را سیار مشکل می سازد.

کتوانسیون در همه موارد، چه به صورت اختباری (فقدان موافقنامه) و چه اجباری (وجود موافقنامه) بین ا نوع مختلف آرشیور حسب روایتشان با سرزمین مربوط، تفاوت قابل می شود، به ا نوع رایطه منظور شده است که از لحاظ خصوصیت، کامل با هم متفاوتند، در برخی از آنها، رایطه ای قارئی مشهود است (آرشیوهای متعلق به سرزمین ... و آرشیوهای دولتی کشور پیشین ...، احراف الف، بند اول، ماده ۲۸)، در نوع دوم، ارتباط اجرایی وجود دارد (آرشیوهایی که در اداره کردن سرزمین موردنظر، دخیلند ...، پایان در آن سرزمین بمانند، احراف الف، بند دوم، ماده ۲۷، احراف ب، بند اول، ماده ۲۸) حرفاً الف، بند اول، ماده ۳۰ و حرفاً الف، بند اول، ماده ۳۱)، در نوع سوم، که ارتباط کمتری همی داشت، مربوط به آرشیوهایی است که به طور انحصاری و یا اصولاً، به یک سرزمین مربوط می شوند (حرف ب، بند دوم، ماده ۲۷) نظریه کارشناسی، از میان سه معیار یاد شده، دونار ابدیرفه است، معیار ابیرفی قابل قبول است: «معیار تاریخی دخوش ایهام است و نیاز به روشن شدن پیشتر دارد و معیار سوم (آرشیوهایی که انحصاراً اوصوازی به یک سرزمین مربوطند) کامل آرد شده و جای آن را معیار دیگری بر اساس منشاء انسان گرفته است. مع هزار و شن است که تاثیر و در نتیجه، مفهوم این روابط و معابرها، با

ایدئولوژیکی دهه های ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰، بین کشورهای رهاده از استعمار دیگر کشورهای تفاوت قابل شد، این مسئله در آن رمان معمول تلقی می شود و باشد است که مستدل نبود. ولی امروزه، اوضاع و احوال تغییر کرده است و به نظر می رسد. تغییر ای در کتوانسیون ضروری باشد، برای مشاهد، هیچیک از کشورهای جدیدی که در اروپای شرقی و آسیا غربی به استقلال دست یافته، وضعیت کشورهای بوسنی، راندشت، یک راه که اسرائیلی و استه (۱۲) به شار نمی آمدند بلکه قدمتی از کشور دیگری بودند.

کتوانسیون (کشورهای تو متعلق حمامت ویژه ای کرده است، در مقررات مربوط به سیر ابراع جانشینی، به طور صریح بدان شده است که: «در صورت فقدان موافقنامه ای خاص، مقررات این کتوانسیون، قبل اعمال است»، در حالی که، این نظر در مورد کشورهای تو متعلق بصراححت بیان نشده است و در این مورد، هم اتفاق نمایند، از سیار محدودی دارند. یعنی میان آزادی عمل کشورهای بسیار کم است و نه تنقیچه اینها میشه تما نوادرنافض کتوانسیون باشد. به هر حال، چنانچه منعای پارش خواهد شد، از این تایید در بخش جانشینی آرشیورهای مایسه با نتایج آن در سایر مباحث، نسبتاً محدود است.

حالا به قصل مربوط به آرشيوهای دولتی در رسیم اصلی ترین مشخصه کتوانسیون در این زمینه، جداسازی این خوان از جایگاه مستثنی از در فوائد مربوط به حالتی پیش از اموال عمومی می باشد. آرشيو، به لحاظ رابطه تگاتگش سیاست و هویت می فرهنگی مردم هر سرزمین، شار ای بر جستگی خاصی نمایند، حتی جنبه میرانی به وجود آور نمایند اعلی است که اگر «قاعده امر» (۲۳) تلفی شود، هیچ موافقنامه ای نمی تواند برخلاف آن متعهد گردد.

کتوانسیون، از آرشیوهای دولتی (آرشیوهای کشور پیشین) انتعرف موسوعی از آن می دهد. چندین معنا که آرشيو، عبارتست از «همه اسنادی که بدون نوجه بدتر، بیخ و نواعده، در کشور پیشین توثیق شده یا به وی رسیده باشد ...، و مطابق حقوق داخلی کشور پیشین، متعلق به آن کشور می باشد ...» (ماده ۲۰) همچنین، تعریف ویسی از آرشيو در کتوانسیونهای چند جانبه ارائه شده است. بالین وجود عادی مانند درجوع به حقوق داخلی، اعمال و ظایف دولتی و ... که در این تعاریف وجود دارد، ممکن است افراد محدود گشته داشته باشند و این خود من نوادرنافض شود. افزون بر این، چون تعاریف خاصی از ا نوع ارشیو موجود است، از این رو، تعریف مزبور با خاتمه به مقررات همان آرشيوهای توصیف شده است.

به سمت ابراع جانشینی، مجموعه ای از مقررات کلی تنظیم گردیده است. برخی از آنها به مسائل جزیی لازمی می پردازند که مورد اختلاف نیست، در حالی که سیر مذررات، بعض اصول کلی حقوقی مهم اینجاد می کنند که از دیدگاه حقوقی، از این تو از است یا بغضینی را در بر می گیرد که هرگز در حقوقی بین اقلیع اعریف نشده اند. لذا، این شرط که «اتفاق آرشیوهای می باشد» بدون برداخت عرامت صورت نماید (ماده ۲۳)، معکوس کشته روبه عومنی کشورهای است، امروزه، کشور پیشین ملزم است تا «کلیه تدبیری که جهت جلوگیری از ورود خسارت بازین رفتن آرشیوهای دولتی ضروری است، اتخاذ نماید» (ماده ۲۵)، بیناً هر چند، اصل همایت آرشیوهای جاد شد (ماده ۲۴)، ولی به ارتباخ این اصل با اسایر اصول و مقررات کتوانسیون، هیچ اشاره ای نگردد.

کتوانسیون، امور موافقنامه های خاص (۱۴) را به خوان روش اصلی انتقال آرشيوهای کشور پیشین به کشور جانشین، بیان می کند. این روش، برونش، در مورد انتقال قسمی از یک سرزمین عنوان شده است. (بند اول ماده ۲۷) بیان

نتیجه

مشکل است بس از بعضی بیانات کلی، تایمی معین شنیده نکنم، در نتیجه که پیشتر مخاطبانه است تا محققانه، مناسب به ظرف می‌رسد؛ اولاً عقبه کارشناسان استاد پرین است که انعقاد موافقنامه‌های خاص در خصوص چاله‌جایی آرنسو، ضروری است. بدینه است که آنها باید در مذاکرات مربوط به این موافقنامه هاشرکت کند و نظر ایمان برای تبیه این گونه موافقنامه‌ها لازم است.

همچنین برای انجام مذاکرات و انعقاد موافقنامه‌ها، آشنا دادن متألف طرفین با اعلان «حفظ تفاوت آرشیو». که مدتها پیش، ایجاد شده بود و امروزه در کتوانیون ۱۹۸۳ رسمیت یافته است. ضروری می‌باشد، هر جمله امکان تضاد بین این دو عامل وجود دارد، ولی من باید واه حلی برای آن پیدا کرد، این ایندیواری که با تکامل تدریجی فتوح تکثیر اسناد، راه حل‌هایی برای اختلافات کوتی به وجود آید، امر ورود بستر واهمی به ظرف رسید. هستکاری و ابداع شیوه‌های تسهیل این پیشنهاد بخشش است تا اعتماد به فناوری، استادیه مفهوم «براث مشرک»^(۱۸) اگر به معنای واقعی آن توجه شود و لفظی صرف نباشد، مقدار خواهد بود.

نکته آخر، که مکمل قسمت اول می‌باشد. این است که موافقنامه‌های مربوط به جانشینی کشورها باید قبل قوانعی گردد که سازوکاری برای حل و قصیل اختلافات آرشیوی ایجاد شماید. در موافقنامه‌های جانشینی در آرشیو، سازوکار حل اختلافات مربوط، من توانیده خدمات کارشناسان اسناد تکی را شد (خواه از متخصصان یا کارکنان آرشیورهای کشورهای ثالث و حواه به اقتضای شرایط خاص، از کشورهای ذریعه) که قادر نداشته باشند. خواه علمی و شخصی موافقنامه‌های مربوط به مرتب کردن آرشیورهای اداره تفسیر و اجراء برآورده نمایند.

هم متفاوت و مستقلی به ویژگی اختیاری بالاجاری بودن مقررات دارد. در مقام اعمال طبقه‌بندیهای ایجاد شده، فدان و ابطه روش بانداشت رابطه معمم میان دسته‌بندیهای مربور با دسته‌بندیهای معمول در آرشیو، نقضان عمده‌ای است. چون قرار است کشورها، این مقررات را اجرا کنند یا در حالت خوبشانه‌تر، موافقنامه‌های خاص، جهت اجرای مستقیم آنها منعقد نمایند، یا در غیر این صورت، اگر کشورها آزاد باشند که هر قراردادی به اختیار خود بینند، مقررات کتوانیون ممکن است فقط به عنوان رهنوردی کلی در مرد دسته‌بندیهای مناسب، مطرح شود. بنابراین، شخص مقررات کتوانیون، اهمیت گذشتی پیدا خواهد کرد.

دونکنه بسیار مهم را باید در مرد بخش آرسیو کتوانیون ۱۹۸۳ اشاره کنیم. اولاً، برخی نکات فرعی مغایرا، در این مقررات وجود دارد که مقرراتی که دولت پیش موقوف است، به بهترین روش، مدارک قابل استفاده در آرشیو دولتی خود؛ اکه به حق حاکمیت سرزمین... و با به مرزهای آن سرزمین مربوط می‌شود، یا برای توضیح اسناد انتقال یافته مفید باشد، برای کشور جانشین و کشور پیشین در خصوص آرشیوها، حاکم است. این فاعده عبارت است از اینکه: «حق مردم این کشورها (جانشین و پیشین) در خصوص گسب اطلاع از تاریخ و میراث فرهنگی خود و توسعه آن، نیاید ازین بروزه این فاعده، که بی تردید مانند خطابه های ضداستعماری به نظر مرسد. نه فقط در بند ۷ ماده، ۱۸، در خصوص کشور نو مستقل آمده، بلکه، در بند ۳ ماده، ۲۰ در خصوص جدایی قسمی از سرزمین، و بند ۴ ماده، ۱۳، مربوط به اتحاد کشور، نیز، به آن اشاره شده است، اما به دلایلی، در مقررات انتقال قسمی از سرزمین، این فاعده را نصی نوان یافت.

حالتهای دیگر جایه جایی در آرشیو

پی‌نوشت‌های

ذین مقاله با عنوان Deploymentandinventioninternationallaw.com در سال ۱۹۹۲ در مجله [ijrl.org](http://www.ijrl.org) منتشر شده است. آنها مربوط به آغاز باید گفت که نه کتوانیون ۱۹۸۳ و نه حقوق بین‌الملل، آرشیوهای خصوصی را بررسی نمی‌کنند، مگر حقوق بین‌الملل عرفی در مرد امور خصوصی. ولی در عمل، جایه جایی آرشیوهای خصوصی ممکن است اهمیت قابل ملاحظه‌ای برای کشورهای مربوط داشته باشد؛ خواه در جانشینی کشورها با موارد دیگر. در وله دوم هر جمله ممکن است تصرف نظامی و سایر وضعیهای گذاره‌سایلی وارد جایه جایی آرشیوهای وجود آورده، نکن باستاد به این اصل که تصرف نظامی، حقوق دائمی بر سرزمین تصرف شده ایجاد نمی‌کند؛ باید گفت که جانشینی کشورهایه حالت تغییر پایدار حاکمیت در مرد این معین مربوط می‌شود. در این بازه، نمونه‌هایی من توان اشاره کرد؛ مانند آرشیوهای آلمان نازی که روگرفت پاصلی این اسناد از انجایه امنیکا، بریتانیا و رومیه انتقال یافت.

- ۱- State Succession
- ۲- Sovereignty
- ۳- the Successor State
- ۴- The Provisuar state
- ۵- Cession or annexation
- ۶- Inheritance
- ۷- The UK International Law Commission

۸- خان حافظ یعنی کتوانیون لازم‌الآخر شدت. این جوا، ایمه جایی داشته بگانه و گی او را گرفت، استفاده شده است. این جوا،

- ۹- That Newly independent state
- ۱۰- The dependent Territories
- ۱۱- Co-Operation
- ۱۲- Special agreements
- ۱۳- Separation of part of the territory
- ۱۴- Dissolution of a state
- ۱۵- Unions of states
- ۱۶- Common heritage